中国贸易报
CHINA TRADE NEWS

胸怀祖国　奉献贸促　笃行担当　追求卓越

2016年7月
7
星期四
今日八版　总第4619期
周二刊

国内统一刊号:CN11-0015
国外代号:D1110
邮发代号:1-79

主管主办:中国国际贸易促进委员会(CCPIT)
中国贸易新闻网:www.chinatradenews.com.cn

李克强同齐普拉斯出席第二届中希海洋合作论坛并致辞

共筑海洋和平基石　共促海洋文明交流

据新华社　国务院总理李克强4日下午在人民大会堂同希腊总理齐普拉斯共同出席第二届中希海洋合作论坛并发表致辞。

李克强表示,中国和希腊是两大文明古国,对东西方文明和世界文明发展作出了独特而重要的贡献。双方举办中希海洋合作论坛,旨在携手推进海洋和平合作与和谐发展,共筑海洋和平基石,共享海洋经济成果,共促海洋文明交流。

李克强指出,中国作为《联合国海洋法公约》缔约国,努力维护《公约》宗旨原则,坚定不移地走和平发展道路,反对任何海洋霸权,致力于在尊重历史事实的基础上,依据国际法,通过当事方直接对话谈判解决海洋争端和纠纷,不会把自己的意志强加于人。同时,我们也将坚决维护中国自身的正当合法权益。中国愿继续加强同有关国家的沟通与合作,共同维护海洋的和平与安宁。

李克强强调,比雷埃夫斯港合作项目是中希两国平等合作、互利共赢的典范,是中国企业对希腊投下的"赞成票"。这得益于和平稳定的国际和地区环境以及两国多年合作积累的相互信任。当前世界经济依然低迷,贸易增长乏力,中国自身经济发展也面临长期积累的矛盾和挑战。中国经济今年一季度增长6.7%,二季度继续保持平稳增长,这已实属不易。中国不是世界经济的风险源,而是全球经济增长有力的推动者与世界和平的坚定维护者。中方乐见希腊经济走出最困难的时期,希望看到一个稳定、繁荣的欧盟。我们携手推动贸易投资自由化、便利化,绘制中希、中欧合作更加美好的未来,可以传递共同致力于发展经济、改善民生、加强合作的积极信号,为世界和平稳定与发展繁荣作出贡献。

齐普拉斯表示,希中友好交往历史悠久,两国人民真诚友好。中国对全球经济作出重要贡献,在国际事务中发挥着越来越重要的影响。希腊欢迎中国投资,愿同中国对接发展战略,深化以比雷埃夫斯港为代表的各领域互利合作,推动希中关系全面发展。

本届论坛由中国贸促会和希腊企业局共同主办,中希两国经贸界代表500多人出席论坛。

贡献中国智慧　促进和平发展

——论学习贯彻习近平同志『七一』重要讲话

和平宛如阳光雨露,发展带来文明进步。和平与发展,仍是当今世界的两大主题。

"坚持不忘初心、继续前进,就要始终不渝走和平发展道路,始终不渝奉行互利共赢的开放战略,加强同各国的友好往来,同各国人民一道,不断把人类和平与发展的崇高事业推向前进。"在庆祝中国共产党成立95周年大会上,习近平总书记再次宣示了中国共产党和中国人民的真诚愿望和坚定意志。

崇尚和平、和睦、和谐的理念,深深植根于中华民族绵延五千余载的悠久文明。中国共产党和中国人民从苦难中走过来,深知和平的珍贵、发展的价值,怕的就是动荡,求的就是稳定,盼的就是天下太平。中国走和平发展道路,不是权宜之计,更不是外交辞令,而是从历史、现实、未来的客观判断中得出的结论。中国共产党和中国人民早就庄严承诺为人类不断作出新的更大的贡献,始终把促进世界和平与发展视为自己的神圣职责。

维护世界和平、促进共同发展,是中国外交政策的宗旨。今天的人类比以往任何时候都更有条件共同朝着和平与发展的目标迈进。作为世界和平的建设者、全球发展的贡献者、国际秩序的维护者,中国主张各国人民同心协力,变压力为动力,化危机为生机,以合作取代对抗,以共赢取代独占。我们积极参与全球治理体系建设,努力为完善全球治理贡献中国智慧,同世界各国人民一道,推动国际秩序和全球治理体系朝着更加公正合理方向发展。我们愿以实际行动扩大同各国的利益交汇点,推动构建以合作共赢为核心的新型国际关系,推动形成人类命运共同体和利益共同体。

"一花独放不是春,百花齐放春满园",文明因交流互鉴而绽放异彩。从"一带一路"到"亚投行"建设,实践证明,中国对外开放,不是要一家唱独角戏,而是要欢迎各方共同参与;不是要谋求势力范围,而是要支持各国共同发展;不是要营造自己的后花园,而是要建设各国共享的百花园。面向未来,中国始终坚持独立自主的和平外交政策,奉行和平共处五项原则,坚定不移实行对外开放的基本国策,中国开放的大门永远不会关上。

人类只有一个地球,各国共处一个世界,国际社会日益成为一个你中有我、我中有你的命运共同体。中国倡导人类命运共同体意识,反对冷战思维和零和博弈,倡导树立双赢、多赢、共赢的新理念,呼吁摒弃你输我赢、赢者通吃的旧思维,彰显的正是中国智慧、中国价值。中国坚持维护国际公平正义,反对把自己的意志强加于人,反对干涉别国内政,反对以强凌弱;中国不觊觎他国权益,不嫉妒他国发展,也决不放弃我们的正当权益,决不会拿自己的核心利益做交易,坚守的正是中国立场、中国态度。

世界潮流,浩浩荡荡,顺之则昌,逆之则亡。当前,世界格局正处于加快演变的历史性进程之中。社会主义中国愿从世界和平与发展的大义出发,贡献处理当代国际关系的中国智慧,丰富打造人类命运共同体等主张,弘扬共商共建共享的全球治理理念,为人类社会不断发展作出新的更大贡献。

(来源:《人民日报》)

中希经贸合作驶入新航程

■本报记者　李红阳　实习记者　孙允广

7月4日,由中国贸促会、中国国际商会主办的第二届中国-希腊海洋合作论坛在京举行,中国贸促会会长姜增伟、希腊经济发展和旅游部部长斯塔萨基斯、中国国家海洋局局长王宏、希腊企业局局长斯泰克斯等出席并致辞。

来自中希两国航运、电力、能源、金融、房地产、旅游等领域215家企业约500人参加了本届论坛,并围绕"把握机遇、传承合作"这一主题开展深入交流。论坛期间,两国企业还进行了上百场"一对一"对接洽谈,签署了近2亿美元合作协议,并在港口建设、船舶制造、旅游、农业、展览等领域达成了一批合作意向。

中希合作领域不断拓宽

姜增伟在致辞中表示,中国与希腊建立全面战略合作伙伴关系十年来,双边贸易不断增长,双向投资持续扩大,工程承包合作方兴未艾。特别是2014年两国领导人出席的第一届中国-希腊海洋合作论坛以来,双方在海洋合作方面取得了长足进步,合作领域已经从船舶制造、海洋运输,全面拓展到港口管理、基础设施建设、临海产业园区建设、渔业、旅游、科技、金融、商贸等广泛领域。当前,中方提出的"21世纪海上丝绸之路"倡议与希腊等南欧国家提出的"环地中海蓝色经济合作圈"倡议,理念高度契合。中希两国经济互补性强,企业利益交汇点多,经贸合作潜力巨大、前景广阔。

希腊经济发展和旅游部部长斯塔萨基斯表示,过去10年,希中双方在商业合作与双边投资方面都取得了长足进展,今后双方在海洋行业和相关产业的合作将更加密切。当前,希腊经济形势有所好转,预计GDP可以实现2.3%的增长。他希望双方进一步扩大在科技、环境、建筑、物流以及旅游业等领域的合作。

希腊企业局是负责吸引投资并且推进出口的政府机构。该局局长斯泰克斯表示,希腊在经济结构方面的改革、独特的自然资源、优越的地理位置以及具备高效运营能力的人才等,都是希腊招商引资的优势所在。他说,该局将探索创新投资方式,为外国企业提供更好的服务。

大型项目成就合作典范

本届论坛召开之际,传来希腊政府最终同意将该国最大港口比雷埃夫斯港(以下简称"比港")67%股份出让给中国远洋海运集团有限公司的消息,全场参会代表无不欢欣鼓舞。

据了解,目前,比港码头已成为希腊大型的、技术先进的现代集装箱码头,是全球前100大集装箱码头中吞吐量增长最快的码头之一,也是多家国际集装箱班轮公司在地中海东部地区的重要枢纽港。

自中国远洋海运集团2009年投资经营比港以来,该港的集装箱吞吐量已从2010年的88万TEU(标准集装箱)增长到了2015年的336万TEU,吞吐量排名也从全球第93位大幅提升到第39位,给当地带来了超过1200个新的直接工作机会,增加了希腊的财税收入,推动了当地经济的发展。

在本届论坛上,中国远洋海运集团有限公司总经理万敏发言表示,比港项目不仅被视为中国和希腊合作的成功典范,更成为中希两国友谊的桥梁。集团今后将依托比港得天独厚的地理位置,把握"一带一路"和两国合作的战略契机,加大基础设施投资,优化整合比港业务板块,全面提升港口运营能力,将比港打造成地中海地区最大的集装箱中转港、海陆联运的桥头堡、国际物流分拨中心和中东欧、巴尔干地区的南大门,成为地中海上的一颗璀璨明珠。

1至5月中国钢材出口同比上涨6.4%

7月6日,海关总署发布统计显示,1至5月中国钢材出口同比上涨6.4%。

商务部新闻发言人沈丹阳表示,作为钢铁大国,中国最希望国际钢铁市场的稳定。去年1至5月中国钢材出口数量同比增幅将近30%,而今年同期只小幅增长6.4%。今年5月钢材出口虽然还保持增长,但环比仅增长3.7%。这样的趋势,说明中国对国际钢铁市场的稳定已经并且正在做出贡献,而非伤害。　中新社 **刘德斌 摄**

◆**贸促交流**

坦桑尼亚税改对我中小企业在坦投资造成较大影响

中国贸促会日前组织企业赴坦桑尼亚参加达累斯萨拉姆国际贸易博览会。博览会期间,坦桑尼亚中华总商会等机构表示,坦桑尼亚今年以来实行的一系列税务改革政策,对我中小企业在坦投资兴业造成较大影响。

坦桑尼亚总统马古富力上台后致力于本国工业化发展,为改变过去10年贪腐严重、国库空虚的状况,发布了一系列税务改革政策:增加资本利得税(CGT)等多个税种,提高旅游业增值税、机动车注册税、电子转账税等税率(目前已明确对旅游业、金融服务业等征收18%的增值税)。税改政策在很大程度上增加了企业负担。目前,部分在坦中资企业已经缩减投资,原计划赴坦投资的中企也在保持观望。

伊朗期待继续深化中伊能源合作

日前,伊朗驻华大使阿里·哈吉向中国贸促会表示,国际社会对伊朗解除经济制裁后,伊朗将增加油气产量和出口量,愿与中国建立长期稳定的能源合作关系,为中国提供安全、有保障的能源。他表示,伊朗石油和天然气综合储量居世界第一位,中国是世界第一大石油进口国,双方在能源领域互补性强,能源合作是中伊合作的"压舱石"。

哈吉大使希望中国企业能落实我领导人访问伊朗期间签署的有关协议,扩大对伊朗油气投资,加强技术交流,帮助伊朗发展石化产业。

中国贸促会将于年内组织企业家代表团访问伊朗,推动两国企业界在能源、基础设施和装备制造等领域的交流与合作。

柬埔寨西哈努克港经济特区建设喜忧参半

柬埔寨西哈努克港经济特区建区企业负责人戴月娥近日向中国贸促会表示,作为首批国家级境外经贸合作区之一,西哈努克港经济特区已成为在柬投资规模最大、就业人口最多、影响力最大的经济特区,但园区招商和运营工作仍面临一些问题。一是中国企业对柬投资积极性普遍较高,但对柬有关政策法律不熟悉;二是建区企业在宣传推介园区时效果不佳,部分国内企业对在园区投资存在疑虑;三是建区企业前期开发建设过程中投入资金巨大,回笼资金周期较长。此外,戴月娥建议有意向投资柬埔寨的中国企业,要高度重视环保问题,柬埔寨民间环保监督力量较大,中国企业要履行好环境保护责任,推动柬埔寨实现可持续发展。

(本报综合报道)

◆**本期导读**

引人才就是引经济红利
详细报道见第3版

虚拟现实市场专利布局重要性凸现
详细报道见第6版

构建全球农产品交易大通道
详细报道见第7版

编辑:李 鸿　联系电话:010-64671065
制版:张 迪　E-mail:myyaowen@163.com

本报常年法律顾问
北京市炜衡律师事务所
赵继明　赵继云　律师
电话:010-62684388

官方微博　官方微信

中国工商界参与B20活动意义重大

B20是G20框架下工商界参与国际经贸规则制定和全球经济治理的重要平台。中国工商界参与B20,具有非常积极的意义。

为中国工商界在世界经济舞台上维护自身正当利益、谋求更好的发展环境创造有利条件

中国工商界积极参加二十国集团框架下的工商界活动(B20),发出独立声音,表达合理诉求,能为中国工商界在世界经济舞台上维护自身正当利益、谋求更好的发展环境创造有利条件。

中国自加入世贸组织以来,一直是世界贸易摩擦的主要对象国,中国企业面临贸易摩擦已呈常态化趋势。越来越多的中国企业开始积极应对贸易保护主义措施的干扰,熟练运用世贸规则和国际商业惯例来保护自身权益。充分利用B20等多边经济舞台宣传社会主义市场经济,争取更多国际认同,营造有利于工商界整体发展的舆论环境,具有重要意义。

主动参与国际经贸规则和标准的制定,有利于中国未来经济发展

随着全球经济一体化程度的不断提升,各国经济间的竞争已逐渐从生产资源、市场的竞争升级为规则、标准的竞争。越早、越主动地参与国际经贸规则和标准的制定,对中国整个经济未来的发展越有利。

B20提交G20的建议报告作为各国政府制定经贸政策的重要参考,在未来国际经贸秩序的架构建设中具有深远影响力。在历届B20活动上,中国贸促会代表积极发言,阐述中国工商界观点和诉求,并对部分西方国家提出的关于统一碳排放标准、一刀切取消产业发展资助、设定特惠贸易协定标准模板等不利于中国经济利益的提案建议坚决予以反驳,坚定维护中国工商界利益,为中国企业争取更大发展空间,为构建更加公平、合理、有序的全球经济秩序做出贡献。

从工商界角度配合中国政府表达对有关经济问题的观点与立场,从经济层面服务外交大局

中国工商界在B20平台上的行动,能从商界的角度配合中国政府部门表达对有关经济问题的观点与立场,进一步增强中国声音,从经济层面服务外交大局。

自2008年国际金融危机发生以来,世界经济复苏缓慢,主权债务风险及通胀问题突出,一些主要经济体经济增速下滑,各种形式的保护主义愈演愈烈。在此背景下,中国清晰表达了反对贸易保护、维护开放型世界经济、推进多边贸易体制建设以及完善全球价值链的主张,呼吁各国通过开放和合作促进全球经济健康发展。

例如,2013年B20峰会期间,中国贸促会利用担任当届会议贸易工作组联合主席单位的有利条件,积极推动并游说各国工商界支持延长"不采取新保护主义措施承诺期",呼吁年底前完成WTO贸易便利化谈判、促进中小企业参与全球价值链以及推动WTO协调特惠贸易协定等具体建议。这些提议受到了欧盟委员会主席巴罗佐的赞赏,更在习近平主席在当年G20峰会上的演讲内容中得到体现。

B20提供了一个发达国家和发展中国家工商界可以平等协商、求同存异的协调机制和平台。目前,发达国家在B20会议的组织架构、运行机制乃至建议报告的起草等方面明显占有话语权优势。在此背景下,积极扩大发展中国家工商界间的相互联系,在重要议题上加强沟通协调,互相支持,有利于更好地维护发展中国家的利益。

(毛　雯)

B20 2016 CHINA
特别关注

出版单位:中国贸易报社　社长:徐延波　总编辑:许素亭　总编室:010-64671065　邮箱:zongbian@ccpit.org　零售价:2元　全年定价:180元　本报地址:北京市朝阳区北三环东路静安西街2号　邮政编码:100028　广告经营许可证:京朝工商广字0014号　广告热线:010-64671063　发行热线:010-64667277　印刷:中国青年报社印刷厂